

# Kontrakt på levering af dagligvarer til hjemmeboende borgere

## 1 Parterne

Egedal Kommune  
Rådhus Torvet 2  
3660 Stenløse  
(herefter kommunen)

og

MultiIndkøb A/S  
Ringager 4C  
2605 Brøndby  
cvr. nr. 10038928  
(herefter leverandøren)

## 2 Kontraktgrundlag

Formålet med nærværende kontrakt samt tilhørende bilag er at regulere forholdet mellem kommunen og leverandøren i forbindelse med leverandørens varetagelse af madkørsel.

Kontrakten beskriver parternes forpligtigelser og rettigheder. Aftalegrundlaget udgøres af følgende i prioriteret rækkefølge:

1. Nærværende kontrakt
2. Det samlede udbudsmateriale
3. Spørgsmål og svar til udbuddet
4. Leverandørens tilbud

## 3 Formål

Formålet med kontrakten er at regulere forholdet mellem kommunen og leverandøren i forbindelse med leverandørens varetagelse af de opgaver, der beskrives i udbudsmaterialet

Kontrakten er en rammeaftale, hvor kommunen har en ret, men ikke en pligt til at aftage en bestemt mængde af leverandørens ydelser.

Kommunen har dog pligt til at aftage ydelserne beskrevet i udbudsmaterialet, i det omfang kommunen har brug for disse.

## 4 Opgaven

Leverandøren foretager kørsel af færdiglavet mad mm./levering af dagligvarer som beskrevet i udbudsmaterialet.

Leverandøren skal inden for kontrakten præstere samtlige beskrevne ydelser, herunder også ydelser, som ikke er direkte beskrevet, men som er nødvendige for kontraktens opfyldelse.

## 5 Kontraktens ikrafttræden og varighed

Kontrakten træder i kraft den 1. juni 2013 og udløber uden yderligere varsel den 31. maj 2016.



Kommunen har ret til at forlænge kontrakten i 2 gange af 1 års varighed på uændrede vilkår. Såfremt kommunen vil gøre brug af denne ret, skal dette meddeles leverandøren senest 3 måneder før kontraktens ophør.

Kontrakten, der er uopsigelig fra leverandørens side i kontraktperioden, kan af kommunen opsiges med 3 måneders varsel.

#### **6 Priser, prisregulering og betaling**

Priserne fremgår af leverandørens til udbuddet udfyldte tilbudsskema. Leverandøren er ansvarlig for, at kontrakten kan opfyldes inden for tilbuddet.

Priseme indeholder alle de med ydelserne forbundne udgifter. Priserne er ekskl. moms.

Prisregulering kan kun finde sted én gang årligt, hver den 1. januar, første gang den 1. januar 2015.

Såfremt leverandøren ønsker at benytte muligheden for prisregulering, skal dette varsles kommunen senest den 1. november, med henblik på ikrafttræden efterfølgende 1. januar.

Prisstigningen skal ske i henhold til senest offentliggjorte indeks af Danmarks Statistiks netto-prisindeks. Dette er for denne kontrakts vedkommende september indekset der offentliggøres primo/medio oktober. September-indekset løber i 12 måneder, fra ultimo september et år, til ultimo september året efter.

Prisstigningen kan dog ikke overstige udviklingen for den kommende budgetperiode fra Kommunernes Landsforenings skøn for løn- og prisfremskrivning for kontoarten- øvrige varer og anskaffelser.

Prisreguleringer kan ikke gøres gældende uden forudgående skriftlig godkendelse fra kommunen.

Fakturering kan kun foregå ved fremsendelse af specificeret elektronisk faktura i OIOUBL format direkte til det oplyste EAN nummer, jf. udbudsmaterialet.

Betalingsbetingelserne er løbende måned plus 30 dage.

#### **7 Sikkerhedsstillelse**

Som garanti for sine forpligtelser i henhold til denne kontrakt, skal leverandøren stille en ubetinget og uigenkaldelig bankgaranti i bank eller anerkendt pengeinstitut. Garantien skal udgøre 1 månedsvederlag.

#### **8 Erstatningsansvar og forsikring**

Leverandøren er ansvarlig efter dansk rets almindelige erstatningsregler, herunder regler om arbejdsgiveransvar for enhver person- og tingskade, som måtte opstå i forbindelse med opgaveudførelsen.

Leverandøren er efter lovgivningens almindelige regler forpligtet til at tegne arbejdsskade-forsikring m.v. for sine ansatte samt at være medlem af den pr. 1.1.1999 lovpligtige Arbejdsmarkedets Erhvervsyngdomsforsikring (AES).

Leverandøren er forpligtet til i kontraktperioden at opretholde sædvanlig erhvervsansvarsforsikring i anerkendt forsikrings-selskab dækkende tingskade på ikke mindre end 5 mio. DKK pr. skadebegivenhed og dækkende persons-kade på ikke mindre end 10 mio. DKK pr. skadebegivenhed. Leverandørens ansvar er dog ikke begrænset hertil.



Efter begæring fra kommunen, har leverandøren pligt til at dokumentere, at de nødvendige og relevante forsikringer er tegnet og i kraft. Leverandøren har pligt til at meddele kommunen om eventuelle ændringer eller ophør af disse forsikringer.

### **9 Ændringer i kontrakten**

Sker der ændringer af relevant lovgivning, som ændrer opgaven væsentligt, er der en gensidig ret til genforhandle kontrakten med sigte på en nødvendig tilpasning.

Kommunen er berettiget til at fremsætte krav om ændringer i opgaven, herunder ændringer i serviceniveauet, opgavemængden, IT-baserede forretningsgange og/eller ændringer som følge af centralisering/decentralisering. Iværksættelse af en ændring skal ske på det af kommunen fastsatte tidspunkt.

Leverandøren er forpligtet til vederlagsfrit at gennemføre ændringen, medmindre leverandøren kan dokumentere, at ændringen medfører væsentlige tekniske eller administrative ulemper for leverandørens almindelige opgaveudførelse, herunder væsentlige merudgifter.

Såfremt ændringen medfører dokumenterede stigninger i leverandørens omkostninger, kan der optages forhandlinger om en regulering af vederlaget.

Ingen ændring må iværksettes før kommunen har givet sit skriftlige samtykke, og en eventuel ændring skal varsles med 3 uger. Eventuelle ændringer vil fortsætte på uændrede vilkår.

### **10 Kvalitet samt kvalitetssikring**

Kommunen forudsætter en høj og ensartet kvalitet i leverandørens ydelser. For så vidt angår leverandørens egenkontrol henvises til de i udbuddet beskrevne kølelog samt kvalitets- og kommunikationslog.

### **11 Kommunens egenkontrol**

Kommunen kontrollerer ved stikprøver om den løbende levering er i overensstemmelse med den aftalte kvalitet, jf. Egedal Kommunes egenkontrol beskrevet i udbuddet.

I tilfælde af gentagne klager, som kommunen anser for væsentlige, kan kommunen vælge at betragte dette som en væsentlig misligholdelse.

### **12 Myndighedskrav / lovmæssige krav**

Leverandøren er forpligtet til at overholde de til enhver tid gældende love, regler og myndighedskrav med relevans for leverandørens opfyldelse af kontrakten.

Manglende opfyldelse af ovennævnte krav vil blive betragtet som væsentlig misligholdelse.

### **13 Modregning**

Ved kommunens konstatering af et forhold, der påfører eller har påført kommunen en ekstra udgift påtaler kommunen dette over for leverandøren, hvorefter leverandøren gives mulighed for at redegøre for forholdet. Kommunen vurderer herefter endeligt, om leverandøren skal skadesløsholde kommunen. Kommunen er herefter berettiget til at modregne den dokumenterede positive udgift i leverandørens vederlag. Under dette hører udgifter til alarmkørsler mv. som følger af leverandørens manglende overdragelse koder og nøgler til kommunens enheder, f.eks. ved chaufførskift.

Varer der går til grunde fordi leverandøren sætter varer ind i køleskabe, hvor der konstateres for høj temperatur, modregnes. Leverandøren bekoster levering af nye varer.



Såfremt leverandøren ikke kan anerkende dele af kommunens dokumenterede udgift, skal leverandøren skriftligt underrette kommunen senest 5 arbejdsdage efter modtagelsen af opgørelsen. I modsat fald bortfalder leverandørens ret til Indsigelse.

Såfremt kommunen lider og kan dokumentere et større tab end den betaling, nærværende bestemmelse regulerer, kan kommunen gøre dette yderligere tab gældende.

Manglende fremsættelse af krav fra kommunens side medfører ikke, at kommunen har givet afkald på sin ret eller fortaber denne ret. Kommunen fortaber dog sin ret, såfremt kravet ikke er fremsat ved kontraktens ophør.

#### **14 Leveringssikkerhed**

Leverandøren garanterer for den aftalte leveringssikkerhed.

Såfremt den aftalte leveringssikkerhed svigter, er kommunen berettiget til at genoprette situationen, eksempelvis ved køb af tilsvarende ydelser hos 3. mand.

Leverandøren er i sådanne situationer forpligtet til at holde kommunen skadesløs, og således forpligtet til at refundere fremsendte udlæg kommunen måtte have haft.

Gentagne leveringssvigt vil være at betragte som en væsentlig misligholdelse.

#### **15 Konkurs**

Ved leverandørens konkurs kan kommunen straks hæve kontrakten.

Hvis konkursboet har ret til at indtræde i kontrakten i medfør af konkursloven, skal konkursboet inden for en frist af 5 arbejdsdage regnet fra og med datoen for afsigelse af konkursdekret give kommunen meddelelse om, hvorvidt det vil indtræde.

Ovennævnte gælder tillige ved leverandørens betalingsstandsning, eller hvis der åbnes for handling om tvangsakkord eller leverandørens økonomiske forhold i øvrigt viser sig at være således, at leverandøren må antages ikke at kunne opfylde kontrakten.

Er leverandøren et aktie- eller anpartsselskab kan kommunen hæve kontrakten, hvis selskabet kræves opløst af Erhvervs- og Selskabsstyrelsen.

#### **16 Overdragelse af rettigheder og forpligtelser**

Rettigheder og forpligtelser i henhold til kontrakten kan hverken helt eller delvist overdrages af leverandøren til tredjemand uden forudgående skriftlig aftale herom. Overtrædelse heraf betragtes som en væsentlig misligholdelse.

Leverandørens fordringer på kommunen kan ikke på nogen måde overdrages til tredjemand uden dette forudgående er skriftligt godkendt af kommunen. Dette gælder også fakturabelåning.

#### **17 Underleverandører**

Leverandøren må ikke benytte sig af underleverandører i forbindelse med udførelsen af opgaven i henhold til kontrakten uden kommunens forudgående skriftlige tilladelse.

Såfremt leverandøren ønsker at anvende en underleverandør, skal en tegningsberettiget person fra vedkommende underleverandør fremsætte skriftlig erklæring om, at leverandøren frit og legalt kan anvende de af underleverandørens ressourcer, som anses for nødvendige til opgavens udførelse.





### **18 Offentliggørelse og tavshedspligt**

Kontrakten er fortrolig og må hverken helt eller delvist offentliggøres med mindre leverandøren og kommunen skriftligt har indgået aftale herom. Kontrakten er dog undergivet aktindsigt efter lovgivningens almindelige regler.

Leverandøren og dennes personale har tavshedspligt med hensyn til oplysninger, som de måtte blive bekendt med under udførelsen af opgaven, jf. relevante bestemmelser i hhv. Straffelov, Forvaltningslov og Retssikkerhedslov.

Enhver person, der gennem en tilknytning til leverandøren er beskæftiget med udførelsen af opgaverne i henhold til kontrakten eller på anden måde får kendskab til fortrolige oplysninger i tilknytning til opgaverne, er undergivet den samme tavshedspligt.

Leverandøren er forpligtet til at sikre, at leverandørens ansatte og andre personer, som gennem tilknytning til leverandøren får kendskab til oplysninger i tilknytning til kontrakten, kender og overholder de forpligtelser, som følger af nævnte tavshedspligt.

Tavshedspligten fortsætter efter kontraktens udløb og efter den enkelte medarbejders fratreden af sin stilling hos leverandøren.

### **19 Misligholdelse og ophævelse af kontrakten**

Såfremt den ene part misligholder sine forpligtelser i henhold til kontrakten, er den anden part berettiget til erstatning for ethvert tab efter dansk rets almindelige regler.

Ved væsentlig misligholdelse er den anden part berettiget til at ophæve kontrakten med øjeblikkelig virkning. Niveaueet for misligholdelse er nogle steder reguleret direkte i kontraktgrundlaget. Dette er dog ikke udtømmende.

Forinden misligholdelsesbestemmelserne bringes i anvendelse, har parterne pligt til at søge uoverensstemmelsen løst i mindelighed.

Ved væsentlig misligholdelse har den part, der vil påberåbe sig misligholdelsen pligt til forinden kontrakten ophæves, at fremsende ét skriftligt påkrav til den misligholdende part om at bringe misligholdelsen til ophør med øjeblikkelig virkning, subsidiært inden for en nærmere fastsat frist afhængig af misligholdelsens karakter.

Såfremt den misligholdende part ikke kan bringe misligholdelsen til ophør, indenfor den i påkravet anført frist, kan den krænkede part ophæve kontrakten uden yderligere varsel. Såfremt den krænkede part ikke anser den misligholdende parts bestræbelser på at afhjælpe den væsentlige misligholdelse for tilstrækkelige, kan den krænkede part ophæve kontrakten uden yderligere varsel.

Ved bedømmelsen af om der foreligger en væsentlig misligholdelse, skal der tages hensyn til karakteren af de opgaver, som kontrakten omfatter, misligholdelsens karakter, risikoen for gentagelse efter allerede indtrufne gentagelser, en ophævelses betydning for leverandøren hhv. kommunen, herunder set i lyset af kommunens offentligretlige forpligtelser i tilknytning til de opgaver, som kontrakten omfatter samt til andre relaterede omstændigheder

Nedenfor er anført – dog ikke udtømmende – andre mulige situationer, der er at betragte som væsentlig misligholdelse:

- Væsentlig tilsidesættelse af hele eller dele af kontrakten eller væsentlige ændringer af opgavens indhold uden forudgående skriftlig aftale med kommunen, betragtes som væsentlig misligholdelse af kontrakten.



- Væsentlig misligholdelse anses altid for at foreligge, når leverandøren udførelse af opgaven i henhold til kontrakten er behæftet med så alvorlige mangler, at kommunen ikke med rimelighed fortsat kan forventes at ville overlade udførelsen af de i kontrakten omfattende opgaver eller dele heraf til leverandøren.
- Væsentlig misligholdelse anses altid for at foreligge, hvis leverandøren forgæves har forsøgt at korrigere en misligholdelse, eller hvis der i løbet af 14 dage efter kommunens påtale af en mangel eller misligholdelse indtræder en tilsvarende mangel eller misligholdelse.
- Leverandøren kan ophæve kontrakten, hvis kommunen væsentligt misligholder sin betalingsforpligtelse eller sin forpligtelse til, som kontraktpart at medvirke til, at leverandøren kan udføre de af kontrakten omfattende opgaver korrekt og rettidigt. Leverandøren er dog ikke berettiget til at ophæve kontrakten, såfremt leverandøren på anden måde kan varetage sine interesser i tilstrækkeligt omfang.
- Væsentlig misligholdelse foreligger, hvis leverandøren ikke aktivt medvirker til en effektiv realisering af de målsætninger og værdigrundlag, som er beskrevet i kontraktgrundlaget, eller hvis leverandøren ikke aktivt medvirker ved procedurer og lgn., som er beskrevet i kontrakten.

Såfremt leverandøren må indse, at der er risiko for misligholdelse, skal leverandøren omgående give kommunen en skriftlig og begrundet meddelelse herom.

I tilfælde af leverandørens misligholdelse kan kommunen stille krav til den måde, hvorpå misligholdelsen skal bringes til ophør, og de skridt der skal tages for at undgå misligholdelse fremover.

Ved ophævelse af kontrakten tilbagebetaler leverandøren den betaling, som eventuelt måtte være modtaget for endnu ikke udførte opgaver i henhold til kontrakten.

Uanset en ophævelse af kontrakten er leverandøren i en overgangsperiode forpligtet til at varetage opgaverne, som er omfattet af kontrakten, indtil opgaverne med rimeligt varsel kan overdrages af kommunen eller tredjemand, jf. i øvrigt nedenfor.

Vil en part ophæve kontrakten, skal den anden part uden ugrundet ophold have meddelelse efter misligholdelsen er eller burde være opdaget. I modsat fald fortaber parten sin ret til at hæve kontrakten eller til at kræve afhjælpning. Dette gælder dog ikke, hvis den anden part har handlet svigagtigt eller gjort sig skyldig i grove fejl og forsømmelser.

Al korrespondance omkring misligholdelse og ophævelse skal foregå skriftligt.

## **20 Kontraktens ophør**

Ved kontraktens ophør, uanset årsag, skal leverandøren overdrage alle relevante oplysninger, materialer m.m. Overdragelse sker enten til kommunen eller til 3. mand.

I forbindelse med kontraktens ophør, uanset årsagen hertil, må leverandøren ikke under nogen omstændigheder udøve tilbageholdelsesret til sikkerhed for eventuelle krav, som leverandøren måtte have eller mener at have på kommunen.

I det omfang materialet ikke kan overdrages kommunen eller tredjemand inden kontraktophør, og dette skyldes leverandørens forhold, kan kommunen vederlagsfrit kræve, at leverandøren i en overgangsperiode efter kontraktophør stiller ressourcer til rådighed for løsningen af opgaven, indtil opgaven med rimelighed kan overdrages til kommunen eller tredjemand.



Ved kontraktophør, herunder i tilfælde af konkurs el.lign., har kommunen krav på straks at få materialet udleveret i elektronisk form, og hvor dette ikke er muligt, i papirform. Leverandøren skal dokumentere, at harddisk mm. på betryggende vis er rensset for al datainformation vedrørende kommunen og den udførte kontraktopgave, jf. i øvrigt nedenfor.

I det tilfælde, at leverandøren uretmæssigt destruerer det ovenfor nævnte materiale, vil leverandøren uden ophold være forpligtet til at reproducere materialet samt afholde samtlige de udgifter, der måtte være forbundet med en sådan reproduktion. Leverandøren er således erstatningspligtig for de omkostninger, der måtte følge med en uretmæssig materialedestruktion

## 21 Force majeure

Force Majeure reguleres i overensstemmelse med dansk rets almindelige bestemmelser herom.

## 22 Tvister

Enhver tvist mellem kommunen og leverandøren skal afgøres endeligt og bindende ved voldgift, jf. regler for behandling af sager ved Det Danske Voldgiftsinstitut.

Lov om voldgift gælder, ligesom Retsplejelovens regler om fordeling af sagsomkostninger skal finde anvendelse.

Så længe voldgiftssagen pågår, forbliver kontrakten i kraft med baggrund i det udgangspunkt, som var gældende forud for voldgiftssagens indledning. Dette gælder dog ikke i tilfælde af påstande om ophævelse af kontrakten efter kontraktens bestemmelser. I så fald er kommunen berettiget til at få overdraget alle opgaver, jf. bestemmelserne ovenfor.

## 23 Underskrifter

Kontrakten underskrives og stemples i to eksemplarer, hvoraf henholdsvis kommunen og leverandøren hver beholder ét eksemplar.

Den 30/4-2013  
**Den Multi Trans**   
*Med til tiden*  
Ringvej 4C · DK-2605 Brøndby  
Tlf: +45 70 22 70 24 · www.multi-trans.dk  
.....  
For Leverandøren

Den 29-04-2013

  
.....  
For Egedal Kommune

